

Forrestall,	Lachance,	Martin (Timmins),	Ryan,
Fulton,	Laing,	Matheson,	Saltsman,
Gauthier,	LaMarsh (M ^{11e}),	Matte,	Sauvé,
Gilbert,	Lambert,	Mitchell,	Schreyer,
Godin,	Langlois	Mongrain,	Scott (Danforth),
Grafftey,	(Chicoutimi),	Monteith,	Scott (Victoria
Granger,	Langlois (Mégantic),	Moore,	(Ont.)),
Grégoire,	Laniel,	More,	Sherman,
Grills,	Laprise,	Morison,	Simard,
Groos,	Latulippe,	Muir (Cap-Breton-	Simpson,
Guay,	Laverdière,	Nord et Victoria),	Skoreyko,
Gundlock,	LeBlanc (Rimouski),	Muir (Lisgar),	Smallwood,
Habel,	Leboe,	Nasserden,	Smith,
Hales,	Lefebvre,	Nesbitt,	Southam,
Hamilton,	Legault,	Nielsen,	Starr,
Harkness,	Lessard,	Noble,	Stefanson,
Hees,	Lewis,	Nowlan,	Teillet,
Herridge,	Lind,	Nugent,	Thomas
Horner (Acadia),	Loiselle,	Orlikow,	(Maisonneuve-
Horner (Jasper-	Loney,	Ormiston,	Rosemont),
Edson),	MacDonald (Prince),	Otto,	Thomas (Middlesex-
Horner	MacEachen,	Pascoe,	Ouest),
(The Battlefords),	MacEwan,	Patterson,	Thompson,
Howard,	MacInnis (M ^{me}),	Pearson,	Tucker,
Howe (Hamilton-	MacLean (Queens),	Peters,	Valade,
Sud),	MacQuarrie,	Pilon,	Vincent,
Howe (Wellington-	MacRae,	Racine,	Wadds (M ^{me}),
Huron),	McCleave,	Rapp,	Wahn,
Hymmen,	McCutcheon,	Régimbal,	Watson
Irvine,	McIntosh,	Ricard,	(Assiniboia),
Isabelle,	McLelland,	Richard,	Webb,
Johnston,	McQuaid,	Rinfret,	Whelan,
Kennedy,	McWilliam,	Rochon,	Winch,
Kindt,	Mandziuk,	Rock,	Winkler,
Knowles,	Martin (Essex-Est),	Roxburgh,	Woolliams,
Korchinski,			Yanakis—179.

La motion principale, mise aux voix, est rejetée par le vote suivant:

POUR

Messieurs

Allmand,	Cameron	Faulkner,	Klein,
Andras,	(High Park),	Favreau,	Knowles,
Asselin	Cameron (Nanaimo-	Fawcett,	Lamontagne,
(Richmond-Wolfe),	Cowichan-Les	Forrestall,	Legault,
Badanai,	Îles),	Foy,	Lewis,
Baldwin,	Cantelon,	Gendron,	Macaluso,
Ballard,	Carter,	Gilbert,	MacDonald (Prince),
Barnett,	Cashin,	Goyer,	Macdonald
Basford,	Chrétien,	Grafftey,	(Rosedale),
Batten,	Clancy,	Granger,	MacEachen,
Beer,	Côté (Longueuil),	Gray,	MacInnis (M ^{me}),
Bell (Carleton),	Davis,	Greene,	Mackasey,
Berger,	Deachman,	Harley,	McIlraith,
Bigg,	Diefenbaker,	Hellyer,	McNulty,
Blouin,	Dinsdale,	Herridge,	Marchand,
Boulanger,	Douglas,	Howard,	Martin (Essex-Est),
Brand,	Drury,	Howe (Hamilton-	Martin (Timmins),
Brewin,	Dubé,	Sud),	Mather,
Brown,	Enns,	Hymmen,	Matheson,
Byrne,	Fairweather,	Johnston,	Munro,